



Для немедленной публикации:  
17/06/2015 г.

ГУБЕРНАТОР ЭНДРЮ М. КУОМО  
(ANDREW M. CUOMO)

**ГУБЕРНАТОР КУОМО (CUOMO), ЛИДЕР БОЛЬШИНСТВА ФЛАНАГАН (FLANAGAN) И СПИКЕР ХИСТИ (HEASTIE) ОБЪЯВЛЯЮТ О ДОСТИЖЕНИИ СОГЛАШЕНИЯ ПО ЗАКОНОПРОЕКТУ, ЗАЩИЩАЮЩЕМУ И ПОДДЕРЖИВАЮЩЕМУ РАБОТНИКОВ СОЛОНОВ МАНИКЮРА/ПЕДИКЮРА**

Губернатор Эндрю М. Куомо (Andrew M. Cuomo), лидер большинства в Сенате Джон Фланаган (John Flanagan) и спикер нижней палаты Законодательного собрания Карл И. Хисти (Carl E. Heastie) сегодня объявили о достижении трехстороннего соглашения по законопроекту, который защищает и поддерживает работников косметических салонов/салонов маникюра/педикюра. Данный законопроект уполномочивает Департамент штата (Department of State) закрывать предприятия, нарушающие закон, и открывает новые возможности для лиц, желающих работать и учиться с целью сдачи экзамена на получение лицензии на предоставляемые услуги.

«Достижением этого соглашения мы хотим дать четкий сигнал о том, что мы в штате Нью-Йорк не потерпим эксплуатацию на рабочем месте, — сказал Губернатор Куомо (Cuomo), — Данный закон позволяет штату Нью-Йорк вести борьбу с нарушителями прав работников косметической отрасли и привлекать их к ответственности. Он также оптимизирует процесс лицензирования для работников, которые теперь смогут проходить профессиональную подготовку, необходимую им для собственного профессионального развития, не находясь в заложниках у своих работодателей. Принятые нами меры сделают косметическую отрасль безопаснее и справедливее для работников, и я горжусь тем, что штат Нью-Йорк принимает необходимые меры для защиты трудящихся, которые пока не могут защитить себя сами».

Лидер большинства в Сенате Джон Фланаган (John Flanagan) добавил: «Этот законопроект принят в контексте долгосрочной традиции штата Нью-Йорк, которая

стимулирует формирование на местных предприятиях благоприятного и здорового климата как для работников, так и для клиентов. Я благодарю Губернатора, сенатора Вендитто (Venditto) и наших коллег по Законодательному собранию, с помощью которых мы смогли достичь соглашения по этому законопроекту».

«Это наша обязанность — принимать законы, обеспечивающие безопасность и благосостояние всех ньюйоркцев, — отметил Спикер нижней палаты Законодательного собрания Карл Хисти (Carl Heastie), — Работники всех отраслей, не имеющие необходимой квалификационной подготовки, страдающие от неадекватного отношения со стороны работодателей и не получающие заслуженной оплаты труда, имеют право на нашу поддержку по мере того, как мы работаем на укрепление нашей экономики и построение более сильного штата Нью-Йорк с равными возможностями для всех».

Сенатор Майкл Вендитто (Michael Venditto), председатель Комитета по защите прав потребителей при Сенате (Senate Committee on Consumer Protection), подчеркнул: «Этот закон обеспечивает столь необходимый нам баланс, защищая не только работников косметических салонов от эксплуатации, но и права клиентов. Закон предусматривает регистрацию нового класса работников, именуемых «стажеры, получающие специальность мастера ногтевого сервиса». Обеспечивая трудящимся возможности надлежащей профессиональной подготовки и защищая их от небезопасных условий труда, мы, в свою очередь, гарантируем надлежащее обслуживание нашим клиентам».

«Работники косметических салонов, равно как и представители других низкооплачиваемых профессий, могут подвергаться эксплуатации, которая означает для них и окружающих ряд определенных рисков. По мере того, как это не является проблемой для всех салонов, действующие на всей территории штата правила необходимы для того, чтобы защитить здоровье и благосостояние работников и менеджеров косметических салонов, — сказал член нижней палаты Законодательного собрания Рон Ким (Ron Kim), — Закон не только вводит в действие необходимые нормы и правила, но также обеспечивает работникам и менеджерам салонов образовательные и прочие ресурсы, необходимые им для достижения успеха».

Многие работники маникюрных/педикюрных салонов вынуждены работать в небезопасных условиях, в частности связанных с несправедливой трудовой практикой. Недостаточная вентиляция, отсутствие средств индивидуальной защиты, невыплата заработной платы, отсутствие плана страхования заработной платы работников, отсутствие плана страхования коммерческих обязательств, а также эксплуатация производственных объектов без необходимых лицензий

способны подвергнуть риску здоровье и безопасность работников и их руководителей. Соглашение дает штату возможность действовать быстро в рамках гарантии общественной безопасности и создания справедливых условий труда для работников; в этой связи предусматривается:

**Право закрывать предприятия, нарушающие закон:** Закон дает право Департаменту штата принимать незамедлительные меры против предприятий, которые не соблюдают закон. Департамент имеет право закрыть предприятие, выдав постановление о прекращении нелегальной или незастрахованной деятельности, а также право повышать суммы штрафов за нарушения.

**Профессиональная подготовка для работников:** Закон обеспечивает нелегальным практическим специалистам новые возможности для регистрации на уровне штата в качестве стажеров вместо того, чтобы пользоваться зачастую чрезмерно дорогостоящими программами профессионального обучения, что позволит им продолжать работу во время подготовки к сдаче экзамена на получение лицензии. Имея такие возможности, работники отрасли смогут эффективнее получать необходимую квалификацию и исследовать возможности на уровне отрасли без попадания в зависимость от работодателя.

Кроме того, все специалисты маникюрных/педикюрных услуг получают возможность доступа к целому ряду ресурсов, доступных на уровне Департамента труда, которые помогут им с трудоустройством.

Закон [дополняет](#) административные и регуляторные реформы, анонсированные Губернатором Куомо (Cuomo) ранее в этом году. Он обеспечивает поддержку деятельности межведомственной целевой группы, созданной Губернатором Куомо (Cuomo), оперативные команды которой работают на местах и решают проблемы взыскания невыплаченной заработной платы и закрытия предприятий наиболее злостных нарушителей, а также дополняет общественную информационную кампанию, проводимую на нескольких языках, объектами воздействия которой являются работники, работодатели и клиенты косметических салонов, которые информируются о собственных правах, ответственности и обязанностях.

###

Дополнительная информация доступна на сайте [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418